

The Times of Restitution of All Things

By Elder David A. Bednar
Of the Quorum of the Twelve Apostles

Visu lietu atjaunošanas laiks

Elders Deivids A. Bednārs
no Divpadsmit apustuļu kvoruma

April 2025 general conference

The most important and glorious “good news” is the message that the Lord Jesus Christ has restored His gospel and Church in the latter days.

The Church of Jesus Christ of Latter-day Saints was organized 195 years ago today, on April 6, 1830.

A small congregation of believers and friends gathered for this momentous and joyous occasion. A great outpouring of the Spirit blessed all in attendance as the ordinance of the sacrament was administered, the gift of the Holy Ghost was conferred, priesthood ordinations were performed, and truths of the gospel of Jesus Christ were preached.

In reestablishing His Church, the Lord designated by revelation 24-year-old Joseph Smith as its earthly leader: “a seer, a translator, a prophet, an apostle of Jesus Christ, an elder of the church through the will of God the Father, and the grace of your Lord Jesus Christ.”

I earnestly pray for the help of the Holy Ghost as we consider the importance and ongoing impact of this singular event in the history of the world.

The First Vision

The formal organization of The Church of Jesus Christ of Latter-day Saints was the culmination of a sequence of miraculous experiences. The first of these experiences occurred 10 years earlier in upstate New York.

In the spring of 1820, a young boy named Joseph Smith went into the woods near his home to pray. He had questions regarding the salvation of his soul, and he yearned “to know which of all

Svarīgākā un godpilnākā „labā vēsts” ir vēsts par to, ka Tas Kungs Jēzus Kristus ir atjaunojis Savu evaņģēliju un Baznīcu šajās pēdējās dienās.

Pēdējo Dienu Svēto Jēzus Kristus Baznīca tika izveidota pirms 195 gadiem — 1830. gada 6. aprīlī.

Uz šo zīmīgo un priekpilno notikumu bija sapulcējies neliels ticīgo un viņu draugu skaits. Kad tika izpildīts Svētā Vakarēdiena priekšraksts, piešķirta Svētā Gara dāvana, veiktas ordinācijas priesterībā un sludinātas Jēzus Kristus evaņģēlija patiesības, visiem klātesošajiem tika dāvētas lielas Gara svētības.

Lai no jauna izveidotu Savu Baznīcu, Tas Kungs caur atklāsmi iecēla 24 gadus veco Džozefu Smitu par vadītāju: „gaišreģi, tulkotāju, pravieši, Jēzus Kristus apustuļi un baznīcas elderu caur Dieva Tēva gribu un jūsu Kunga Jēzus Kristus labvēlību”.

Es no sirds lūdzu Svētā Gara palīdzību, lai mēs varētu apdomāt šī neatkārtojamā notikuma nozīmi un nepārtraukto ietekmi pasaules vēsturē.

Pirmā vīzija

Pēdējo Dienu Svēto Jēzus Kristus Baznīcas oficiālā dibināšana bija brīnumainu pieredžu virknes kulminācija. Pirmā no šīm pieredzēm rodama 10 gadus iepriekš Ņujorkas štata ziemeļu daļā.

1820. gada pavasarī kāds jauns zēns, vārdā Džozefs Smits, devās uz mežu netālu no savām mājām, lai lūgtu Dievu. Viņam bija jautājumi par savas dvēseles pestīšanu, un viņš vēlējās „zināt,

the [churches] was right, that [he] might know which to join.” Joseph trusted that God would answer his prayer and direct him.

Please note that Joseph did not pray merely to know what was right. Rather, he prayed to know what was right so he could do what was right. Joseph asked in faith and was determined to act in accordance with the answers he received.

“In [response] to his [sincere] prayer, God the Father and His Son, Jesus Christ, appeared to Joseph and inaugurated the ‘restitution of all things’ (Acts 3:21) as foretold in the Bible. In this vision, he learned that following the death of the original Apostles, Christ’s New Testament Church was lost from the earth.” Joseph Smith would be instrumental in restoring once again the doctrine, the authority, and the covenants and ordinances of the Savior’s ancient Church.

Joseph affirmed: “I saw two Personages, whose brightness and glory defy all description, standing above me in the air. One of them spake unto me, calling me by name and said, pointing to the other—This is My Beloved Son. Hear Him!”

Through this vision and subsequent supernal experiences, Joseph Smith came to understand that God and Jesus Christ knew him as an individual, cared about his eternal salvation, and had a mission for him to perform. He also learned vital lessons about the attributes, character, and perfections of the Godhead—and that the Father and the Son are separate and distinct Beings. Jesus Christ is the literal Son of God in spirit and in the flesh.

Joseph Smith declared that Heavenly Father and Jesus Christ are corporeal beings. He said, “The Father has a body of flesh and bones as tangible as man’s; the Son also; but the Holy Ghost has not a body of flesh and bones, but is a personage of Spirit.”

I testify the visitation of the Father and the Son to Joseph Smith was the initiating event in the grand “restoration of all things spoken by the mouth of all the holy prophets since the world began.”

The Book of Mormon

The second in the sequence of miraculous experiences that led to the formal organization of the Savior’s restored Church was the translation and coming forth of the Book of Mormon.

kura no [baznīcām] ir pareizā, lai [viņš] varētu zināt, kurai pievienoties.” Džozefs paļāvās, ka Dievs atbildēs uz viņa lūgšanu un vadīs viņu.

Lūdzu, ievērojiet, ka Džozefs nelūdza tikai tāpēc, lai uzzinātu, kas ir pareizs. Bet viņš, drīzāk, lūdza, lai uzzinātu, kas ir pareizs, ar mērķi rīkoties pareizi. Džozefs lūdza ticībā un bija apņēmības pilns rīkoties saskaņā ar saņemtajām atbildēm.

„Atbildot uz Džozefa sirsnīgo lūgšanu, viņam parādījās Dievs Tēvs un Viņa Dēls Jēzus Kristus, kuri iesāka „visu lietu atjaunošanu” (Ap. d. 3:21), kā tas ir pareģots Bībelē. Redzot šo vīziju, viņš uzzināja, ka pēc sākotnējo apustuļu nāves Kristus Jaunās Derības Baznīca uz Zemes bija pārstājusī pastāvēt.” Džozefam Smitam bija nozīmīga loma Glābēja sendienu Baznīcas mācību, pilnvaru, derību un priekšrakstu atjaunošanā.

Džozefs apliecināja: „Es ieraudzīju divas personas stāvam virs manis gaisā, kuru spožumu un godību nav pat iespējams aprakstīt. Viena no viņām uzrunāja mani, nosaucot mani vārdā un, norādot uz otro, sacīja: „Šis ir Mans mīlais Dēls. Uzklauti Viņu!””

Pateicoties šai vīzijai un turpmākām dievišķām pieredzēm, Džozefs Smits saprata, ka Dievs un Jēzus Kristus pazīst viņu kā individu, rūpējas par viņa mūžīgo glābšanu un ka viņam ir misija, kas jāizpilda. Viņš arī guva svarīgas atziņas par Dievības locekļu īpašībām, raksturu un nevainojamajiem tikumiem, un par to, ka Tēvs un Dēls ir atsevišķas un atšķirīgas Būtnes. Jēzus Kristus burtiski ir Dieva Dēls garā un miesā.

Džozefs Smits paziņoja, ka Debesu Tēvam un Jēzum Kristum ir ķermenis. Viņš teica: „Tēvam ir ķermenis no miesas un kauliem, tikpat taustāms kā cilvēka, Dēlam arī; bet Svētajam Garam nav ķermeņa no miesas un kauliem, bet tas ir gars.”

Es liecinu: Tēvam un Dēlam apmeklējot Džozefu Smitu, iezīmējās sākumposms lielajā „visu lietu īstenošanā”, kas ir runāta ar visu svēto praviešu muti kopš pasaules sākuma.”

Mormona Grāmata

Otrs notikums brīnumaino pieredžu virknē, kas sekmēja Glābēja atjaunotās Baznīcas oficiālo dibināšanu, bija Mormona Grāmatas tulkošana un izdošana.

“Joseph Smith was given the gift and power of God to translate an ancient record: the Book of Mormon—Another Testament of Jesus Christ. ... This sacred text include[s] an account of the personal ministry of Jesus Christ among people in the Western Hemisphere soon after His Resurrection. [The Book of Mormon] teaches of life’s purpose and explains the doctrine of Christ, which is central to that purpose. As a companion scripture to the Bible, the Book of Mormon testifies that all human beings are sons and daughters of a loving Father in Heaven, that He has a divine plan for our lives, and that His Son, Jesus Christ, speaks today as well as in days of old.”

As members of the Savior’s restored Church, “We believe the Bible to be the word of God as far as it is translated correctly; we also believe the Book of Mormon to be the word of God.” The Book of Mormon is another testament of Jesus Christ, confirms the truthfulness of the Bible, and restores plain and precious truths that were lost from the Bible.

Priesthood Restored

The Church of Jesus Christ of Latter-day Saints teaches that the original Church established by the Savior, with its divine authority, doctrine, and covenants and ordinances, was lost from the earth. As part of the prophesied restoration of all things in the latter days, ancient prophets and apostles personally conferred priesthood authority upon Joseph Smith and committed priesthood keys to him. This was the third in the sequence of miraculous experiences that led to the formal organization of the Savior’s restored Church.

Priesthood authority allows God’s servants to “represent [Him] and act in His name.” “Priesthood keys are the authority to direct the use of the priesthood on behalf of God’s children.”

Under the direction of the Father and the Son, the resurrected John the Baptist restored, in 1829, the authority to baptize by immersion for the remission of sins. In that same year, three of the original Twelve Apostles—Peter, James, and John—restored the apostleship and additional priesthood authority and keys.

Six years after the formal organization of the Church, in the Kirtland Temple, Moses, Elias, and Elijah committed to Joseph the additional authority necessary to accomplish God’s work in the latter days.

„Džozefam Smitam tika dota Dieva dāva-na un spēks, lai pārtulkotu senus pierakstus — Mormona Grāmatu: vēl vienu liecību par Jēzu Kristu. ... Šajā svētajā grāmatā ir ietverts pieraksts par Jēzus Kristus personīgo kalpošanu starp cilvēkiem rietumu puslodē neilgi pēc Viņa Augšāmcelšanās. [Mormona Grāmata] māca par dzīves mērķi un izskaidro Kristus mācību, kam ir galvenā loma šī mērķa īstenošanā. Mormona Grāmata ir vēl viena Svēto Rakstu grāmata, līdztekus Bībelei, kas apliecina, ka visi cilvēki ir mīloša Debesu Tēva dēli un meitas, ka Viņam ir dievišķa iecere mūsu dzīvei un ka Viņa Dēls Jēzus Kristus runā mūsdienās, tāpat kā sendienās.”

Mēs, Glābēja atjaunotās Baznīcas locekļi, „ticam, ka Bībele ir Dieva vārds, ciktāl tā ir pareizi pārtulkota; mēs arī ticam, ka Mormona Grāmata ir Dieva vārds”. Mormona Grāmata ir vēl viena liecība par Jēzu Kristu, kas apliecina Bībeles patiesumu un atjauno skaidrās un vērtīgās patiesības, kas ir tikušas pazaudētas no Bībeles.

Atjaunotā priesterība

Pēdējo Dienu Svēto Jēzus Kristus Baznīca māca, ka sākotnējā Baznīca, ko dibināja Glābējs, ar tās dievišķajām pilnvarām, mācību, derībām un priekšrakstiem pārstāja pastāvēt uz Zemes. Daļa no pravietotās visu lietu atjaunošanas pēdējās dienās ir sendienu praviešu un apustuļu personīgi piešķirtās priesterības pilnvaras Džozefam Smitam un viņam nodotās priesterības atslēgas. Tas bija trešais notikums brīnumaino pieredžu virknē, kas ievadīja Glābēja atjaunotās Baznīcas oficiālo dibināšanu.

Priesterības pilnvaras ļauj Dieva kalpiem „pārstāvēt [Viņu] un rīkoties Viņa Vārdā”. „Priesterības atslēgas ir pilnvaras vadīt priesterības izmantošanu Dieva bērnu labā.”

Tēva un Dēla vadībā augšāmceltais Jānis Kristītājs 1829. gadā atjaunoja pilnvaras kristīt ar iegremdēšanu grēku piedošanai. Tajā pašā gadā trīs no sākotnējiem divpadsmit apustuļiem — Pēteris, Jēkabs un Jānis — atjaunoja apustuļa un citas priesterības pilnvaras un atslēgas.

Sešus gadus pēc Baznīcas formālās dibināšanas Mozus, Ēlija un Elija Kērtlandes templī Džozefam nodeva papildu pilnvaras, kas bija nepieciešamas, lai paveiktu Dieva darbu pēdējās dienās.

Moses committed the keys of the gathering of Israel.

Elias committed the dispensation of the gospel of Abraham, including the restoration of the Abrahamic covenant.

Elijah committed the keys of the sealing power, providing the authority that allows ordinances performed on earth to be binding in eternity, such as joining families together in eternal relationships that transcend death.

The Church of Jesus Christ Is Organized

As Joseph Smith translated the Book of Mormon, he received revelations indicating that the Church of Jesus Christ would be reestablished. But the Lord instructed Joseph not to organize His Church immediately. Rather, “by the spirit of prophecy and revelation,” the Lord revealed to Joseph “the precise day ... [he] should proceed to organize His Church once [again] upon the earth.”

The Church was organized in proper sequence only after the restoration of the priesthood and the publication of the Book of Mormon. The first copies of the Book of Mormon became available on March 26, 1830, and the Church was formally organized on April 6.

“The Church of Jesus Christ of Latter-day Saints ... is Christ’s New Testament Church restored. This Church is anchored in the perfect life of its chief cornerstone, Jesus Christ, and in His infinite Atonement and literal Resurrection. Jesus Christ has once again called Apostles and has given them priesthood authority. He invites all of us to come unto Him and His Church, to receive the Holy Ghost, the ordinances of salvation, and to gain enduring joy.”

The Dispensation of the Fulness of Times

The appearance of the Father and the Son to Joseph Smith, the translation and coming forth of the Book of Mormon, and the restoration of priesthood authority and keys were necessary prerequisites to the organization of the Lord’s restored Church 195 years ago today.

In the Old Testament, the prophet Daniel interpreted a dream about a stone that would be cut out of a mountain without hands and fill the

Mozus nodeva Israēla sapulcināšanas atslēgas.

Ēlija nodeva Ābrahāma evaņģēlija atklāšanu, ieskaitot Ābrahāma derības atjaunošanu.

Elija nodeva saistišanas spēka atslēgas, nodrošinot pilnvaras, kas ļauj uz Zemes veiktajiem priekšrakstiem būt saistošiem mūžībā, piemēram, apvienot ģimenes mūžīgajās attiecībās, kas turpinās arī pēc nāves.

Tiek organizēta Jēzus Kristus Baznīca

Kad Džozefs Smits tulkoja Mormona Grāmatu, viņš saņēma atklāsmes, kurās bija norādīts, ka Jēzus Kristus Baznīca tiks atjaunota. Taču Tas Kungs deva norādījumus Džozefam neorganizēt Viņa Baznīcu uzreiz. Tā vietā Tas Kungs „ar pravietojuma un atklāsmes garu” atklāja Džozefam „precīzu dienu, kurā ... [viņam] vajadzēja noorganizēt Viņa Baznīcu [vēlreiz] uz Zemes”.

Baznīca tika organizēta pareizā secībā — tikai pēc tam, kad tika atjaunota priesterība un izdota Mormona Grāmata. Pirmie Mormona Grāmatas eksemplāri bija pieejami 1830. gada 26. martā, un Baznīca tika oficiāli organizēta 6. aprīlī.

„Pēdējo Dienu Svēto Jēzus Kristus Baznīca ... ir Kristus atjaunotā Jaunās Derības Baznīca. Šī Baznīca stingri balstās uz tās galvenā stūrakmens, Jēzus Kristus, nevainojamās dzīves, Viņa bezgalīgās Grēku izpirkšanas un Viņa burtiskās Augšāmcelšanās pamata. Jēzus Kristus ir no jauna aicinājis apustuļus un piešķīris tiem priesterības pilnvaras. Viņš aicina mūs visus — nākt pie Viņa un pievienoties Viņa Baznīcai, lai saņemtu Svēto Garu, glābšanas priekšrakstus un iegūtu nezūdošu prieku.”

Evaņģēlija pilnības atklāšanas laikmets

Tēva un Dēla parādīšanās Džozefam Smitam, Mormona Grāmatas tulkošana un nākšana klajā, kā arī priesterības pilnvaru un atslēgu atjaunošana bija nepieciešamie priekšnoteikumi, lai pirms 195 gadiem tiktu organizēta Tā Kunga atjaunotā Baznīca.

Vecajā Derībā pravietis Daniēls iztulkoja sapni, kurā bija attēlots akmens, kas bez roku palīdzības atraisījās no kalna un piepildīja visu zemi.

entire earth. One year after the organization of the Church, the Lord instructed Joseph Smith that the keys of the kingdom of God had again been “committed unto man on the earth” and the “gospel [of Jesus Christ would] roll forth unto the ends of the earth, as the stone which is cut out of the mountain without hands.”

I testify: The Lord is fulfilling His promise. The Savior’s restored Church is being established throughout the world and is the instrument by which God will “gather together in one all things in Christ, both which are in heaven, and which are on earth; even in him.”

The Lord’s latter-day work “is a cause that has interested the people of God in every age; it is a theme upon which prophets, priests and kings have dwelt with peculiar delight; they have looked forward with joyful anticipation to the day in which we live; and fired with heavenly and joyful anticipations they have sung and written and prophesied of this our day.”

In this greatest and last of all gospel dispensations, “a whole and complete and perfect union, and welding together of dispensations, and keys, and powers, and glories should take place, and be revealed from the days of Adam even to the present time. And not only this, but those things which never have been revealed from the foundation of the world ... shall be revealed ... in this, the dispensation of the fulness of times.”

The Prophet Joseph further explained, “All the ordinances and duties that ever have been required by the Priesthood, under the directions and commandments of the Almighty in any of the dispensations, shall all be had in the last dispensation, ... bringing to pass the restoration spoken of by the mouth of all the Holy Prophets.”

Promises and Testimony

I have attempted to summarize basic elements of the most important and glorious “good news” any person anywhere in the world can ever receive—the message that the Lord Jesus Christ has restored His gospel and Church in the latter days.

I invite all to learn about and prove this message. I promise that individuals “who prayerfully study the message of the Restoration and act in faith will be blessed [through the power of the Holy Ghost] to gain their own witness of its divinity and of its purpose to prepare the world for

Gadu pēc Baznīcas organizēšanas Tas Kungs norādīja Džozefam Smitam, ka Dieva valstības atslēgas atkal ir „nodotas cilvēkam uz zemes” un „[Jēzus Kristus] evaņģēlijs aizvēlsies līdz zemes galiem kā akmens, kas atraisījies no kalna bez kādas cilvēku roku palīdzības”.

Es liecinu: Tas Kungs pilda Savu solījumu. Glābēja atjaunotā Baznīca ir it visur pasaulē, un tā ir instruments, ar kura palīdzību Dievs „visu apvieno[s] zem vienas galvas — Kristus, gan to, kas debesīs, gan to, kas virs zemes”.

Tā Kunga pēdējo dienu darbs „ir interesējis Dieva tautu ikvienā laikmetā; tā ir tēma, pie kuras ar īpašu sajūsmu ir kavējušies pravieši, priesteri un ķēniņi; ar priekpilnām gaidām viņi ir noraudzījušies uz to laiku, kurā mēs tagad dzīvojam; un, būdami piepildīti ar debešķīgām un priekpilnām gaidām, tie ir dziedājuši, rakstījuši un pravietojuši par šīm mūsu dienām”.

Šajā visdzišākajā un noslēdzošajā evaņģēlija atklāšanas laikmetā „notik[s] vesela un pabeigta, un pilnīga savienība un atklāšanu un atslēgu, un spēku, un godību savienošana un tikt[s] atklāta no Ādama dienām līdz pat mūsdienām. Un ne tikai tas, bet tās lietas, kas nekad nav tikušas atklātas kopš pasaules radīšanas ... tik[s] atklātas ... šajā laiku pilnības atklāšanā.”

Pravietis Džozefs tālāk paskaidroja: „Visi tie priekšraksti un pienākumi, kurus jebkad ir pieprasījusi priesterība Visuaugstākā vadībā un saskaņā ar Viņa baušļiem jebkurā no atklāšanām, ... pastāvēs atkal, īstenojot atjaunošanu, par kuru ir runāts ar visu svēto praviešu muti.”

Apsolījumi un liecība

Es centos apkopot svarīgākos un brīnišķīgākos „labās vēsts” pamatelementus, ko ikviens cilvēks pasaulē jebkad var saņemt, — vēsti par to, ka Tas Kungs Jēzus Kristus pēdējās dienās ir atjaunojis Savu evaņģēliju un Baznīcu.

Es aicinu visus izpētīt un pārbaudīt šo vēstījumu. Es liecinu, ka indivīdi, „kuri ar lūgšanu studēs Atjaunošanas vēstījumu un rīkosies ticībā, [pateicoties Svētā Gara spēkam], tiks svētīti ar liecību par tās dievišķumu un mērķi — sagatavot pasauli apsolutajai mūsu Kunga un Glābēja, Jēzus

the promised Second Coming of our Lord and Savior, Jesus Christ.”As you pray earnestly with the expectation to both receive and act upon an answer from God, as did young Joseph Smith, your capacity to recognize and respond to that divine witness will be increased.

I witness that God, the Eternal Father, is our Father. I testify and witness that Jesus Christ is the Father’s Beloved Son and His Only Begotten in the flesh. He is our Savior and Redeemer.

And I joyfully witness that the Father and the Son appeared to the boy Joseph Smith, thus initiating the Restoration of the gospel of Jesus Christ in the latter days. The Book of Mormon is another testament of Jesus Christ and contains the word of God. Priesthood authority to represent the Savior and act in His name again is found on the earth. And The Church of Jesus Christ of Latter-day Saints is Christ’s New Testament Church restored. I bear my sure witness that all of these things are true in the sacred name of the Lord Jesus Christ, amen.

Kristus, Otrajai atnākšanai”Ja jūs dedzīgi lūgsiet, cerot, ka saņemsiet atbildi no Dieva, un rīkosieties saskaņā ar to, kā to darīja jaunais Džozefs Smits, jūsu spēja — atpazīt šo dievišķo liecību un atsaukties tai — palielināsies.

Es liecinu, ka Dievs, Mūžīgais Tēvs, ir mūsu Tēvs. Es liecinu un apliecinu, ka Jēzus Kristus ir Tēva mīļotais Dēls un Viņa Vienpiedzimušais miesā. Viņš ir mūsu Glābējs un Pestītājs.

Un es priekpilni liecinu, ka Tēvs un Dēls parādījās zēnam Džozefam Smitam, tādējādi aizsākot Jēzus Kristus evaņģēlija Atjaunošanu pēdējās dienās. Mormona Grāmata ir vēl viena liecība par Jēzu Kristu, un tajā ir ietverts Dieva vārds. Uz Zemes atkal ir priesterības pilnvaras, kas ļauj pārstāvēt Glābēju un darboties Viņa vārdā. Un Pēdējo Dienu Svēto Jēzus Kristus Baznīca ir Kristus atjaunotā Jaunās Derības Baznīca. Es sniedzu drošu liecību, ka visas šīs lietas ir patiesas, Tā Kunga Jēzus Kristus svētajā Vārdā, āmen.